

STILLEINLAGEN

NURSING PADS

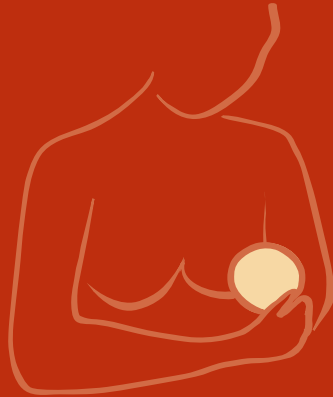
Baumwolle

Gebrauchsanweisung

Cotton

Instructions for use

Made in Germany



NURSING PADS · DOUBLURES POUR LA PÉRIODE D'ALLAITEMENT
COPPETTE ASSORBILATTE · ALMOHADILLAS PARA LA LACTANCIA
COMPRESSAS PARA PERÍODO DE AAMAMENTAÇÃO · SÜTYEN PETLERİ
حشوات إرضاع



MEDESIGN



Konum başına malzeme: 100% saf işlenmemiş pamuk

Özellikle emzirme döneminin başında, göğüsler henüz yeterince sertleşmemişken acıya karşı hassas göğüs uçlarını korumak için emzirme pedleri korumaya yardımcı olur. Medesign'in pamuktan göğüs pedleri özellikle emicidir. Bu nedenle ebeler bu göğüs pedlerinin özellikle güçlü süt çıkışlarında veya iltihaplı göğüs uçlarında, mantar enfeksiyonu veya oral pamukçuk tavsiye etmektedirler.

Özellikler:

Yumuşak pamuk elyafı sıvıyı en iyi şekilde emer ve göğse karşı yumuşaktır. Tek kullanımlık göğüs pedlerine karşılık avantajları ise bu göğüs pedlerinin emiş gücünün her yıkama sonrası (95 °C dereceye kadar ve yumuşatıcısız) yeniden oluşması ve olası mikrop ve bakterilerin ortadan kaldırılmış olmasıdır. Bu sayede göğüs pedleri yüksek kalitede, uzun ömürlü, düşük masraflı ve çevre dostu bir alternatiftir.

medesign pamuk göğüs pedleri yüne karşı intolerans durumlarında tavsiye edilmektedir

Yıkama talimatı:

60 °C derece arası en uygundur. Göğüs pedlerini ayrıca uygun sıcaklıkta elde de yıkayabilir ve durulayabilirsiniz. Önerimiz: Biyolojik uyumlu deterjan, mazi (galilik) sabunu veya yumuşak bir şampuan kullanınız.



المواد في طبقة: ١٠٠٪ قطن خالص غير معالج

في الفترات الأولى من الرضاعة وعندما لا يكون الثدي قادرًا على الجفاف بشكل كافٍ، تساعد ضمادات الرضاعة على توفير الحماية للحلمات التي تكون شديدة الحساسية للألم. وضمادات ميديزاين المصنوعة من القطن تتميز بقدرتها الفائقة على امتصاص الحليب من الثدي الرطب. ولذلك توصي القابلات وأخصائيات الرعاية بهذه الضمادات، ولا سيما في حالات تدفق الحليب بغزارة من ثدي الأم أو في حالة التهاب الحلمات بسبب العدوى الفطرية بسبب فطريات الفم لدى الرضيع.

المزايا:

تتميز ألياف القطن الناعمة بقدرتها الفائقة على امتصاص الحليب، كما أنها لطيفة على الثدي. وتتميز ضمادات الرضاعة ذات الاستعمال المتكرر على الضمادات أحادية الاستعمال في أنها تستعيد قدرتها على الامتصاص بعد كل غسلة (في حرارة لا تزيد على ٩٥ درجة مئوية ودون استخدام منعمات الأقمشة)، كما أن أية جراثيم أو بكتيريا يتم القضاء عليها أثناء الغسيل. ولذلك فإن ضمادات الرضاعة تعد خيارًا مثاليًا، لما تمتلكه من مزايا الجودة العالية، وصلاحيه الاستخدام لفترات طويلة، والتوفير في التكلفة، والحفاظ على البيئة. يوصى بضمادات الرضاعة القطنية من ميديزاين في حالة وجود حساسية لدى الأم ضد الصوف.

تعليمات الغسيل:

الحرارة المثالية من ٦٠ درجة مئوية.
كما يمكنك غسل ضمادات الرضاعة يدويًا بماء دافئ ثم اشطفيها جيدًا.
نصيحتنا لك: استخدمي المنظفات العضوية، أو صابون الصوفاء، أو شامبو رقيق.



Material je Lage: 100 % reine unbehandelte Baumwolle

Besonders zu Beginn der Stillzeit, wenn die Brüste noch nicht genügend abgehärtet sind, helfen Stilleinlagen die schmerzempfindlichen Brustwarzen besonders zu schützen. medesign Stilleinlagen aus Baumwolle sind besonders saugstark. Deshalb empfehlen Hebammen diese Stilleinlagen besonders bei starkem Milchfluss oder auch bei entzündeten Brustwarzen, Pilzbefall und Mundsoor.

Eigenschaften:

Die weichen Baumwollfasern nehmen die Flüssigkeit optimal auf und sind sanft zur Brust. Der Vorteil gegenüber Einmal-Stilleinlagen besteht darin, dass die Saugkraft dieser Stilleinlagen bei jedem Waschvorgang (bis zu 95 °C, ohne Weichspüler) wieder hergestellt wird und eventuelle Keime und Bakterien abgetötet werden. Dadurch stellen die Stilleinlagen eine hochwertige, lang haltbare, kostengünstige und umweltfreundliche Alternative dar.

Stilleinlagen aus Baumwolle von medesign sind bei Wollunverträglichkeit zu empfehlen.

Waschanleitung:

Optimal geeignet ist eine Temperatur von 60 °C.

Sie können die Stilleinlagen auch von Hand waschen, bei mäßiger Temperatur waschen und gut spülen.

Unser Tipp: Verwenden Sie dafür Bio-Waschmittel, Gallseife oder ein mildes Shampoo.



Material a layer: 100 % pure and untreated cotton

Nursing pads help protect sensitive nipples especially when first starting to nurse. medesign nursing pads made of cotton are absorbent, resistant to boiling and dryable. Therefore, midwives recommend these nursing pads particularly at high milk flow or even with inflamed nipples, fungal infection and oral thrush.

Properties:

The soft cotton fibers absorb the liquid in an optimal way and are gentle to the breast. The advantage over disposable nursing pads is, that the suction force of these nursing pads is restored with every washing process (95 °C, without fabric softener) and any germs or bacteria are killed. This makes the nursing pads a high quality, long lasting, cost-effective and environmentally friendly alternative.

medesign cotton nursing pads are recommended for wool intolerance.

Washing Instructions:

A temperature of 60 °C is ideal. You can also wash the nursing pads in lukewarm water, rinse well.

Our Tip: Use bio-washing detergents, bile soap, or a mild shampoo.



Matériel par Épaisseur: coton 100 % pur non-traité

En particulier au début de la période d'allaitement, lorsque les seins ne sont pas encore assez endurcis, une doublure permet d'offrir une protection particulière aux mamelons très sensibles à la douleur. Les garnitures d'allaitement medesign en coton sont particulièrement absorbantes. C'est pourquoi les sages-femmes recommandent ces garnitures en cas de forte lactation ou d'inflammation des mamelons, mycose et muguet.

Propriétés:

Les fibres de coton moelleux absorbent parfaitement le liquide et sont douces pour les seins. L'avantage par rapport aux garnitures à usage unique est que la capacité d'absorption de ces garnitures se reconstitue à chaque lavage (jusqu'à 95 °C sans adoucissant) et que les éventuels germes et bactéries sont détruits. Ces garnitures constituent ainsi une alternative de qualité, durable, peu coûteuse et écologique.

Les garnitures d'allaitement en coton de medesign sont recommandées en cas d'intolérance à la laine.

Conseils pour le lavage:

Le mieux est de les laver à une température 60 °C. Vous pouvez aussi laver ces garnitures d'allaitement à la main à température moyenne et bien les rincer. Notre conseil: employez une lessive biologique, du savon préparé avec du fiel ou un shampoing doux.



Materiale per strato: 100 % puro cotone non trattato

In particolare all'inizio della fase di allattamento, quando i capezzoli non sono ancora inrobustiti a sufficienza le copette assorbilatte aiutano in particolar modo a proteggere i capezzoli sensibili al dolore. medesign Stilleinlagen aus Baumwolle sind besonders saugstark. Deshalb empfehlen Hebammen diese Stilleinlagen besonders bei starkem Milchfluss oder auch bei entzündeten Brustwarzen, Pilzfall und Mundsoor.

Caratteristiche:

Le fibre di cotone morbide assorbono il liquido in modo ottimale e sono delicate per il seno. Il vantaggio rispetto alle coppette assorbilatte monouso consiste nel fatto che, ad ogni lavaggio (fino a 95 °C, senza ammorbidente), l'assorbimento di queste coppette viene ripristinato e che eventuali germi e batteri vengono eliminati. Con tutto ciò, le coppette assorbilatte rappresentano una alternativa d'alta qualità, di lunga durata, conveniente e rispettosa dell'ambiente.

In caso di intolleranza della lana, è raccomandato utilizzare le coppette assorbilatte di cotone della medesign.

Istruzione di lavaggio:

Per il loro lavaggio si adatta una temperatura ottimale che va da 60 °C. Le coppette assorbilatte possono essere lavate anche a mano, a temperatura moderata e poi risciacquarle bene. Il nostro consiglio: Usate detersivi biologicamente degradabili, sapone da bucato o uno shampoo delicato.



Material por camada: 100 % pura sin tratar algodón

El pecho de la mujer lactante es, sobre todo al principio del periodo de lactancia, un órgano extremadamente sensible. Durante este periodo, las almohadillas para la lactancia constituyen una eficaz ayuda a la hora de proteger. Discos de lactancia Medesign de algodón súper absorbentes. Por esto las matronas recomiendan estos discos de lactancia cuando se produce un flujo de lactancia pronunciado o bien, en caso de inflamación de los pezones, infección por hongos o estomatitis aftosa.

Características:

Las suaves fibras de algodón absorben el líquido a la perfección sin irritar el pecho. La ventaja con respecto a los discos desechables es que cada vez que se lavan (hasta 95 °C, sin suavizante) se recupera la capacidad de absorción y se eliminan posibles gérmenes y bacterias. Estos discos de lactancia constituyen, por tanto, una alternativa de alta calidad, larga duración, económica y respetuosa con el medio ambiente.

Los discos de lactancia algodón de Medesign están recomendados en caso de intolerancia al contacto con la lana.

Instrucciones de lavado:

Se recomienda utilizar una temperatura de 60 °C. También puede lavar los discos de lactancia a mano, a temperatura moderada y luego enjuagarlos bien. Utilice detergente o jabón biológico, o un champú suave para el lavado.



Material por camada: 100 % puro não tratado algodão

Principalmente no início do período de amamentação, quando o peito ainda não está suficientemente calejado, estas compressas ajudam a proteger os mamilos ainda especialmente sensíveis à dor. Os discos de amamentação medesign em algodão são particularmente absorventes. Por isso, as parteiras recomendam estes discos sobretudo no caso de fluxo abundante de leite ou mesmo no caso de mamilos inflamados (ataque de fungos e candidíase).

Características:

As fibras brancas do algodão absorvem perfeitamente o líquido e são delicadas com o peito. A vantagem relativamente aos discos de amamentação descartáveis reside no facto de a absorção ser restabelecida após cada lavagem (até 95 °C, sem amaciador de roupa) e de serem destruídos eventuais germes e bactérias. Dessa forma, os discos de amamentação são uma alternativa de alta qualidade, duradoura, económica e amiga do ambiente.

Os discos de amamentação de algodão da medesign são recomendados em caso de alergia à lã.

Instruções de lavagem:

A temperatura ideal situa-se entre 60°C. Os discos de amamentação também podem ser lavados à mão. Lavar a uma temperatura moderada e enxaguar bem. O nosso conselho: Usar um detergente biológico, sabão azul ou um champô suave.

